



Š i f r a k a n d i d a t a :

**Državni izpitni center**



SPOMLADANSKI IZPITNI ROK

# ITALIJANŠČINA

Izpitna pola 1

- A) Bralno razumevanje
- B) Poznavanje in raba jezika

**Torek, 10. junij 2008 / 60 minut (30 + 30)**

*Dovoljeno gradivo in pripomočki:  
Kandidat prinese nalivno pero ali kemični svinčnik.  
Kandidat dobi dva ocenjevalna obrazca.*

**POKLICNA MATURA**

## NAVODILA KANDIDATU

**Pazljivo preberite ta navodila.**

**Ne odpirajte izpitne pole in ne začenjajte reševati nalog, dokler vam nadzorni učitelj tega ne dovoli.**

Prilepite oziroma vpišite svojo šifro v okvirček desno zgoraj na tej strani in na ocenjevalna obrazca.

Izpitna pola je sestavljena iz dveh delov, dela A in dela B. Časa za reševanje je 60 minut. Priporočamo vam, da za reševanje vsakega dela porabite 30 minut.

Izpitna pola vsebuje 2 nalogi v delu A in 3 naloge v delu B. Število točk, ki jih lahko dosežete, je 60, od tega 24 v delu A in 36 v delu B. Za posamezno nalogo je število točk navedeno v izpitni poli.

Rešitve pišite z nalivnim peresom ali s kemičnim svinčnikom in jih vpisujte v izpitno polo v za to predvideni prostor. Pišite čitljivo. Če se zmotite, napisano prečrtajte in rešitev napišite na novo. Nečitljivi zapisi in nejasni popravki bodo ocenjeni z nič (0) točkami. Pazite na slovnično in pravopisno pravilnost odgovorov.

Zaupajte vase in v svoje zmožnosti. Želimo vam veliko uspeha.

*Ta pola ima 12 strani, od tega 3 prazne.*



**Prazna stran**

**OBRNITE LIST.**

## BRALNO RAZUMEVANJE

1. naloga:

(14 točk)

- A) Leggete il seguente articolo e completate la scheda sottostante con i dati richiesti.  
*Preberite članek in dopolnite spodnjo tabelo z zahtevanimi podatki.*

### IL FACHIRO KARIM A GIUDIZIO



“Maltrattamento di serpenti”. Di questa ipotesi di reato deve rispondere Ben Fei Giurda Mousef, 34 anni, originario di Tunisi, al giudice Luigi Dainotti. Il signor Mousef è noto a Trieste, a Grado ed a Lignano come il “fachiro Karim”.

Le Forze dell'ordine, grazie agli uomini della forestale, hanno scoperto che il fachiro teneva nella sua abitazione, in condizioni definite “non compatibili con la loro

natura,” ben cinque rettili: pitoni e boa con i quali si esibiva nelle fiere, nei villaggi turistici e spesso anche agli angoli delle vie cittadine.

Leila, Giovanni, Roberto, Karim e Karina, questi sono i nomi dei serpenti, che secondo l'accusa, erano costretti a vivere nei bidoni di plastica troppo piccoli per le loro dimensioni, riscaldati in modo inadeguato, senz'acqua, con poca igiene e con alimentazione non appropriata.

Ma non basta: sempre secondo l'accusa una lampadina posta a distanza troppo ravvicinata, aveva ustionato il dorso di un esemplare. Il fachiro che in precedenza aveva lavorato come cameriere, commesso al mercato di pesce, aiuto meccanico, guardia del corpo, buttafuori in discoteca, magazziniere e animatore turistico, ha più volte ribattuto di aver sempre rispettato i suoi serpenti, che vivevano con lui da anni ed erano la sua fonte di reddito.



Il processo inizierà nel prossimo marzo e il fachiro rischia non solo di dover pagare la multa piuttosto salata ma anche di perdere la possibilità di esercitare il suo mestiere.

adattamento da *Il Piccolo*, 8/11/2006

### LA SCHEDA PERSONALE DEL PROTAGONISTA DELL'ARTICOLO

1)	Nome e cognome:	
2)	Nome d'arte:	
3)	Origini:	
4)	Età:	
5)	Città in cui si esibiva:	
6)	Ipotesi di reato:	
7)	Pena prevista:	
8)	Inizio del processo:	

**B) Segnate con una crocetta se la risposta è giusta (Sì) oppure sbagliata (NO).**  
*Označite, ali je odgovor pravičen (Sì), ali napačen (NO).*

Quali fra i mestieri sotto elencati svolgeva il fachiro?

1) Il pescivendolo.

Sì	NO
----	----

2) Il fruttivendolo.

Sì	NO
----	----

3) L'aiuto cuoco.

Sì	NO
----	----

4) Il vigile.

Sì	NO
----	----

5) Il portiere.

Sì	NO
----	----

6) L'addetto alla sicurezza personale.

Sì	NO
----	----

2. naloga:

(10 točk)

**Leggete attentamente l'intervista e rispondete brevemente alle domande.**

*Natančno preberite intervju in odgovorite na vprašanja s kratkimi odgovori.*

## SILVIA CI DÀ IL DUE DI PICCHE



**La fumettista Ziche continua la saga della pasticciona Lucrezia. Una ragazza simpatica, ma supersfortunata in amore**

Pensate a una donna che si avvicina paurosamente ai 40: single, un po' pasticciona, a caccia dell'agognato principe azzurro. Ecco a voi Lucrezia, una ragazza come tante, protagonista di Due, il libro della nostra fumettista Silvia Ziche che trovate in libreria dal 10 novembre.

### **Silvia, perché ha scelto questo titolo?**

»Be', prima di tutto perché è il secondo racconto dedicato a Lucrezia, l'eroina a fumetti. Lucrezia è una single a intermittenza, che viene presa dall'ansia di trovare la sua dolce metà, di vivere una vita a due, proprio come dice il titolo. Così quando conosce Luca, una specie di fidanzato a »tempo determinato«, si butta tra le sue braccia«.

### **E Luca diventa la sua dolce metà?**

»No, ma non voglio anticipare i particolari alle lettrici. Diciamo che la vita di coppia non andrà benissimo. E così si spiega la scelta grafica del due di picche. Perché Lucrezia, come tutte noi, idealizza troppo le persone e non si dà il tempo di conoscerle veramente«.

### **Il motivo?**

»Lucrezia è un po' immatura, pretenziosa e confusa: è la copia surreale di noi donne. Per questo credo che le ragazze si immedesimeranno in lei e nei suoi disastri sentimentali. Insomma, il libro è divertente, pieno di battute, si legge d'un fiato e alterna scrittura e fumetti«.

### **È un libro solo per signore?**

»No. Lo consiglio anche agli uomini. Perché racconta il mondo femminile con ironia, tenerezza e disincanto. E leggendolo, i maschietti potrebbero imparare a conoscerci meglio!«.

da *Donna Moderna*, 8 novembre 2006

1) Come si chiama la protagonista del libro?

---

2) Quanti anni ha?

---

3) Qual è il suo stato civile?

---

4) Com'è il suo carattere? Elenca almeno tre caratteristiche.

---

5) Qual è il suo desiderio più grande?

---

6) Cosa significa l'espressione »buttarsi tra le sue braccia«

- A accogliere qualcuno cordialmente
- B abbandonarsi, affidarsi completamente a qualcuno
- C cercare conforto
- D abbracciare qualcuno

7) Perché il *Due di picche* non è un libro comune a fumetti?

---

8) Perché le donne non sposate potranno identificarsi con Lucrezia?

---

9) Chi è l'autore di questo libro?

---

10) Perché anche i maschi dovrebbero leggerlo?

---

## POZNAVANJE IN RABA JEZIKA

1. naloga:

(10 točk)

**Cerchiate la soluzione giusta.**

*Obkrožite pravilno rešitev.*

### L'INDIPENDENZA ECONOMICA

**Difficile arrivarci presto, così si sta a casa. E, anche dopo i 30, tutti vicini a mamma**

La »generazione precaria« lo sa bene: difficile andare \_\_1\_\_ di casa, pagarsi un affitto (soprattutto in città) e anche qualche sfizio. \_\_2\_\_ vale rassegnarsi e adeguarsi \_\_3\_\_ realtà: secondo il nostro sondaggio, l'età giusta per rendersi indipendenti economicamente \_\_4\_\_ dai 26 ai 30 anni. \_\_5\_\_ sono convinte il 49,1% delle donne intervistate, e un rassegnato 33,2% ritiene \_\_6\_\_ si possa aspettare dopo i 30 anni. Lo conferma anche l'Istat: per \_\_7\_\_ economiche (e culturali) i giovani lasciano la famiglia d'origine \_\_8\_\_ più tardi, tanto che il 47,1% delle persone tra i 25 e i 34 anni vive ancora con la madre. Curiosità: anche quando si \_\_9\_\_ l'autonomia economica, nel paese dei mammoni si cerca di restare il più vicino possibile ai \_\_10\_\_ genitori. L'11,9% dei giovani va a vivere entro un chilometro dalla madre, un 5,5% nello stesso caseggiato.

da Gioia, 28 ottobre 2006

- |     |           |              |              |            |
|-----|-----------|--------------|--------------|------------|
| 1)  | a) fuori  | b) lontano   | c) via       | d) verso   |
| 2)  | a) Poco   | b) Niente    | c) Tutto     | d) Tanto   |
| 3)  | a) alla   | b) a         | c) in        | d) nella   |
| 4)  | a) va     | b) viene     | c) arriva    | d) torna   |
| 5)  | a) Ci     | b) Se ne     | c) Si        | d) Ne      |
| 6)  | a) come   | b) che       | c) quanto    | d) quando  |
| 7)  | a) colpe  | b) occasioni | c) cause     | d) crisi   |
| 8)  | a) sempre | b) spesso    | c) ancora    | d) tuttora |
| 9)  | a) vive   | b) scopre    | c) conquista | d) prende  |
| 10) | a) loro   | b) suoi      | c) nostri    | d) propri  |



2. naloga:

(12 točk)

A) Completate il testo con le forme opportune dei verbi fra parentesi.

*Dopolnite besedilo z ustreznimi glagoli v oklepajih.*

### ANDARE A VIVERE DA SOLA

**L'esperienza di Valeria, uscita di casa a 22 anni. 800 euro di stipendio, 400 di affitto, tante idee per arrivare a fine mese. E una grande voglia di farcela. Divertendosi**

Mi sono diplomata al liceo psicopedagogico nella mia città, Torino, e il settembre di quell'anno già

(1) \_\_\_\_\_ (insegnare) in una prima elementare, in una scuola privata. Non

(2) \_\_\_\_\_ (guadagnare) molto ma, avendo cominciato a lavorare così

presto, a 22 anni (3) \_\_\_\_\_ (essere) naturale pensare a uscire di casa. In

quel periodo in famiglia non si (4) \_\_\_\_\_ (stare) troppo bene, perché i miei

genitori non (5) \_\_\_\_\_ (andare) d'accordo, tuttavia (6) \_\_\_\_\_

(potere) restare. Non volevo che la mia decisione (7) \_\_\_\_\_ (sembrare) una

fuga. Perciò la mia casetta l'ho cercata bene, una mansarda di 70 metri quadri.

(8) \_\_\_\_\_ (andarci) ad abitare con il mio cane.

I miei non (9) \_\_\_\_\_ (prenderla) bene, non

(10) \_\_\_\_\_ (parlarci) per tre anni: impossibile pensare a un aiuto

economico da parte loro. (11) \_\_\_\_\_ (pagare) sempre l'affitto senza problemi

e non (12) \_\_\_\_\_ mai \_\_\_\_\_ (fare) eccessivi sacrifici.

da Gioia, 28 ottobre 2006

**3. naloga:**

(14 točk)

**A) Completate con la conveniente parola derivata.***Dopolnite besedilo z ustrezno izpeljano besedo.***SIGNORE, TOGLIETE L'ETÀ DAL CURRICULUM!**

Sono (1) \_\_\_\_\_ (lavoro) a tutti gli effetti e, come tali, soggette alla nuova legge (2) \_\_\_\_\_ (Inghilterra) che vieta la (3) \_\_\_\_\_ (discriminare) per motivi di età: dunque potranno volare fino a 65 anni e l'immaginario collettivo dei viaggiatori dovrà mettersi al passo con i tempi. La British Airways e la Virgin hanno già cancellato le restrizioni (4) \_\_\_\_\_ (anagrafe) previste per gli equipaggi (pilota escluso) e questo è solo uno dei molti cambiamenti (5) \_\_\_\_\_ (prevedere) dalla nuova legge. Da tutte le offerte di lavoro, per esempio, dovranno sparire (6) \_\_\_\_\_ (riferire) all'età del candidato ideale, nonché eventuali immagini che ritraggano team composti solo da persone giovani. Chi cerca lavoro non sarà più tenuto a indicare l'età nel curriculum e nemmeno a fornire dettagli (7) \_\_\_\_\_ (professione) che permettano di dedurla.

da Gioia, 28 ottobre 2006

**B) Nel testo letto cercate il contrario delle seguenti parole:  
(Attenti alla concordanza del numero e del genere.)**

*V prebranem besedilu poiščite protipomenke naslednjim besedam:  
(Bodite pozorni na ujemanje v številu in spolu.)*

- |                 |   |       |
|-----------------|---|-------|
| 1) vecchia      | / | _____ |
| 2) consente     | / | _____ |
| 3) privato      | / | _____ |
| 4) incluso      | / | _____ |
| 5) immutabilità | / | _____ |
| 6) comparire    | / | _____ |
| 7) imperfetto   | / | _____ |

**Prazna stran**

**Prazna stran**